

A **Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal**, mint élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (a továbbiakban: engedélyező hatóság) a **Bayer Hungária Kft.** (1123 Budapest, Alkotás utca 50.) ügyfél kérelmére a **Peridiam Quality 208 csávázási segédanyag** forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének kiadása tárgyában meghozta az alábbi

### **H A T Á R O Z A T – o t :**

Az engedélyező hatóság a **Peridiam Quality 208 csávázási segédanyag** forgalomba hozatalát és felhasználását az alábbiak szerint engedélyezi:

#### **1. A készítmény engedélyokirat azonosítási adatai:**

- |  |   |
|--|---|
| <b>1.1. Engedélyokirat száma:</b>                  | <b>04.2/2067-3/2017 NÉBIH</b>                                 |
| <b>1.2. A készítmény neve:</b>                     | <b>Peridiam Quality 208</b>                                   |
| <b>1.3. Engedélyokirat érvényessége:</b>           | <b>2027. október 27.</b>                                      |
| <b>1.4. Engedélyokirat tulajdonosa:</b>            | <b>Bayer Hungária Kft.</b><br>1123 Budapest, Alkotás utca 50. |
| <b>1.5. Engedély tulajdonos hazai képviselője:</b> | -   |

#### **2. A készítmény adatai:**

- |  |  |
|--|--|
| <b>2.1. A készítmény gyártója:</b>     | <b>Bayer S. A. S., Bayer CropScience Ceres,</b><br>14 rue de la Pierre-Follége, F-91660 Méréville, Francie |
| <b>2.2. A készítmény rendeltetése:</b> | <b>csávázási segédanyag</b><br>(növényvédő szernek nem minősülő növényvédelmi hatású termék)               |
| <b>2.3. A készítmény formulációja:</b> | szuszpenzió koncentrátum (FS)  |
| <b>2.4. Készítmény összetétele:</b>    |  |
| <b>2.4.1. Összetevő:</b>               |  |

|                              |                      |
|------------------------------|----------------------|
| név                          | dispers blue 70-0507 |
| CAS szám:                    | 147-14-8             |
| tiszta összetevő részaránya: | 600 g/l              |

#### **3. Minőségi követelmények:**

- |                         |                   |
|-------------------------|-------------------|
| <b>3.1. Összetevők:</b> |                   |
| dispers blue 70-0507    | 53,57 ± 2,23 m/m% |

#### **3.2. Fizikai-kémiai tulajdonságok:**

(tájékoztató jellegű adatok)

|                               |                    |
|-------------------------------|--------------------|
| megjelenés:                   | kék színű folyadék |
| relatív sűrűség (20°C):       | 1,12               |
| pH (hígítatlan készítmény):   | 8,1                |
| nedves szitamaradék (140 µm): | 0,01%              |

**4. Felhasználására vonatkozó előírások:**

| Kultúra       | Az alkalmazás célja  | A kijuttatáshoz szükséges |                                    | Kezelés ideje<br>(fenológiai állapot szerint) |
|---------------|--|---------------------------|------------------------------------|---|
|               |  | szer<br>(l/t)             | víz<br>(l/t)                       |   |
| repce, mustár | a csávázó szer vetőmagon való tapadását és a kezelt mag színintenzitását fokozza | 3-6                       | az alkalmazott technológia szerint | száraz mag<br>(BBCH 00)                       |

**Előírt növényvédelmi technológia:**

*A készítmény egy vetőmagtételen legfeljebb egy alkalommal használható!*

*A készítménynek önállóan használva nincs növényvédelmi hatása!*

A készítményt a csávázószerrel együtt a színintenzitás és a csávázó szer tapadás fokozása illetve a leporlás minimalizálása érdekében a repce és a mustár vetőmagjára nedves csávázás formájában teljes és egyenletes fedést biztosító csávázólé mennyiséggel kell felvinni.

A vetőmag tulajdonságai és a csávázószerként felvitt anyagok mennyiségétől függően a csávázólébe vetőmag tonnánként 3-6 liter csávázási segédanyagot kell bekeverni.

**Légi kijuttatás:** nem engedélyezett

**5. Az emberre, állatra, környezetre való veszélyességre és a biztonságos felhasználásra vonatkozó előírások:**

A készítmény biztonságos felhasználásának érdekében az egyidejűleg alkalmazott növényvédő szerre vonatkozó előírásokat figyelembe kell venni!

**5.1. Veszélyességi besorolás:****5.1.1. Veszélyességi tulajdonságok:**

|  |                            |
|--|----------------------------|
| <b>A készítmény p.o. LD<sub>50</sub> értéke (patkányon):</b> | > 2000 mg/ttkg             |
| <b>Vízi szervezetekre való veszélyesség:</b>                 | kifejezetten veszélyes     |
| <b>Méhveszélyesség:</b>                                      | nem jelölésköteles         |
| <i>Méhveszélyesség toxicitás alapján*:</i>                   | <i>nem jelölésköteles;</i> |
| <i>Méhveszélyesség kockázatbecslés alapján*:</i>             | <i>nem jelölésköteles</i>  |
| <b>Tűzveszélyességi besorolás:</b>                           | nem jelölésköteles         |

**5.1.2. Veszélyességi besorolás a 1272/2008 EK rendelet alapján:**

**GHS piktogram:**

**Figyelmeztetés:** Figyelem

\* Címkén nem feltüntetendő adat

**Figyelmeztető mondatok / H-mondatok:**

- H400** Nagyon mérgező a vízi élővilágra.  
**H410** Nagyon mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.

**Óvintézkedésre vonatkozó mondatok / P-mondatok:**

- P102** Gyermekektől elzárva tartandó.  
**P270** A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.  
**P273** Kerülni kell az anyagnak a környezetbe való kijutását.  
**P280** Védőkesztyű/védőruha/szemvédő/arcvédő használata kötelező.  
**P302 + P352** HA BŐRRE KERÜL: Lemosás bő vízzel  
**P333 + P313** Bőrirritáció vagy kiütések megjelenése esetén: orvosi ellátást kell kérni.  
**P391** A kiömlött anyagot össze kell gyűjteni.  
**P501** A tartalom/edény elhelyezése hulladékként: veszélyes hulladéklerakóba szállítás szükséges.

**Kiegészítő veszélyességi információ:**

- EUH401** Az emberi egészség és a környezet veszélyeztetésének elkerülése érdekében be kell tartani a használati utasítás előírásait.  
**EUH208** Izotiazolinok keverékét tartalmazza. Allergiás reakciót válthat ki.

**Különleges S-mondatok:**

- SP 1** A növényvédő szerrel vagy annak csomagolóeszközével ne szennyezze a vizeket!  
 A berendezést vagy annak részeit ne tisztítsa felszíni vizek közelében! Kerülje a gazdaságban vagy az utakon levő vízelvezetőkön keresztül való szennyeződést!

**5.2. Várakozási idők**

5.2.1. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap

5.2.2. Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: előírás szerinti felhasználás esetén nincs korlátozás

**5.3. Munkaegészségügyi óvórendszabályok:**

5.3.1. Egyéni védőfelszerelés:

*Előkészítőknak és kijuttatónak:* védőkesztyű, védőruha, szemvédő/arcvédő

Mérgezéskor, allergiás megbetegedés esetén, vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani, majd helyszíni elsősegélynyújtás után orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani

5.3.2. Elsősegélynyújtás:

*Szembe jutás* esetén a szemet azonnal, bő vízzel, legalább 15-20 percig öblögetni.

*Lenyelés esetén*, ha a sérült tudatánál van, a száját vízzel ki kell öblíteni, egy két pohár vízzel itatni, orvosi ellátást biztosítani. Hánytatni TILOS!

*Terápia:* tüneti megfigyelő kezelés.

*Ellenanyag:* specifikus antidótuma nincs

**5.4. Egyéb környezetvédelmi előírások:**

Az ivóvízbázisok belső védőterületén felhasználni tilos, külső védőterületen és a hidrogeológiai védőövezeten belül külön engedélyezéstől függően használható.

A csávázott vetőmag nem használható a vizek, vízfolyások, illetve az ásványi nyersanyag külszíni kitermelése során létrejött tavak környezetében mért **5 m**-es biztonsági távolságon belül!

**6. Kiszerezés, csomagolás:**

|                                 |      |      |      |       |       |        |
|---------------------------------|------|------|------|-------|-------|--------|
| A kiszerezés térfogata (liter): | 5 L  | 10 L | 15 L | 200 L | 500 L | 1000 L |
| A csomagolóanyag anyaga:        | HDPE | HDPE | HDPE | HDPE  | HDPE  | HDPE   |

**7. Eltarthatóság:**

Fizikai-kémiai tulajdonságait szokásos tárolási feltételek mellett legalább két évig megőrzi.

Tájékoztató adat: A gyártó által vállalt eltarthatósági idő 2 év

**8. Forgalmazási kategória: III.**

A készítmény csak az engedélyokirat rendelkezéseit tartalmazó, jóváhagyott címkeszöveg alapján elkészített címkével kerülhet forgalomba.

Az engedélyezési eljárás díja 300 000 Ft, amit az ügyfél megfizetett.

A határozat ellen közigazgatási eljárás keretében további jogorvoslatnak helye nincs. Jogszabálysértésre hivatkozással a határozat bírósági felülvizsgálata kérhető, a határozat közlésétől számított harminc napon belül. A keresetlevelet a Fővárosi Közigazgatási és Munkaügyi Bíróságnak kell címezni, de a Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatalnál kell benyújtani vagy ajánlott küldeményként postára adni.

A jogi képviselővel eljáró fél, valamint belföldi székhellyel rendelkező gazdálkodó szervezet a keresetlevelet elektronikus úton, a <http://anyk.nebih.gov.hu> weboldalon keresztül elérhető elektronikus űrlap (ÁNYK nyomtatvány) használatával köteles benyújtani.

A bíróság a pert tárgyaláson kívül bírálja el, a felek bármelyikének kérelmére azonban tárgyalást tart. Tárgyalás tartása a keresetlevélben kérhető, ennek elmulasztása miatt igazolásnak helye nincs.

**INDOKOLÁS**

„A Határozat Indokolás része nem nyilvános.”

Budapest, 2017. október 27.

**Dr. Oravecz Márton**

elnök

nevében és megbízásából:

**Jordán László**

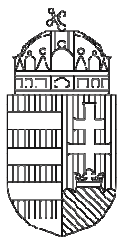
igazgató

P.H.

Kapja:

1. Ügyfél
2. Irattár

(277/2017)



**Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal**  
Növény-, Talaj- és Agrárkörnyezet-védelmi Igazgatóság  
✉ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.  
☎ +36 (1) 309 1000  
E-mail: [ppp.registration@nebih.gov.hu](mailto:ppp.registration@nebih.gov.hu)  
[portal.nebih.gov.hu](http://portal.nebih.gov.hu)

## FORGALOMBA HOZATALI ÉS FELHASZNÁLÁSI ENGEDÉLYOKIRAT

### 1. A készítmény engedélyokirat azonosítási adatai:

- 1.1. Engedélyokirat száma: **04.2/2067-3/2017 NÉBIH**  
1.2. A készítmény neve: **Peridiam Quality 208**  
1.3. Engedélyokirat érvényessége: **2027. október 27.**  
1.4. Engedélyokirat tulajdonosa: **Bayer Hungária Kft.**  
1123 Budapest, Alkotás utca 50.  
1.5. Engedély tulajdonos hazai képviselője: **-**

### 2. A készítmény adatai:

- 2.1. A készítmény gyártója: **Bayer S. A. S., Bayer CropScience Ceres,**  
14 rue de la Pierre-Follége, F-91660 Merville, Francie  
2.2. A készítmény rendeltetése: **csávázási segédanyag**  
(növényvédő szernek nem minősülő növényvédelmi  
hatású termék)  
2.3. A készítmény formulációja: **szuszpenzió koncentrátum (FS)**  
2.4. Készítmény összetétele:  
2.4.1. Összetevő:  
név **dispers blue 70-0507**  
CAS szám: **147-14-8**  
tisztá összetevő részaránya: **600 g/l**

### 3. Minőségi követelmények:

- 3.1. Összetevők:  
dispers blue 70-0507 **53,57 ± 2,23 m/m%**

### 3.2. Fizikai-kémiai tulajdonságok:

(tájékoztató jellegű adatok)

megjelenés: **kék színű folyadék**  
relatív sűrűség (20°C): **1,12**  
pH (hígítatlan készítmény): **8,1**  
nedves szitamaradék (140 µm): **0,01%**

**4. Felhasználására vonatkozó előírások:**

| Kultúra       | Az alkalmazás célja  | A kijuttatáshoz szükséges |                                    | Kezelés ideje<br>(fenológiai állapot szerint) |
|---------------|--|---------------------------|------------------------------------|---|
|               |  | szer<br>(l/t)             | víz<br>(l/t)                       |   |
| repce, mustár | a csávázó szer vetőmagon való tapadását és a kezelt mag színintenzitását fokozza | 3-6                       | az alkalmazott technológia szerint | száraz mag (BBCH 00)                          |

**Előírt növényvédelmi technológia:**

A készítmény egy vetőmagtételen legfeljebb egy alkalommal használható!

A készítménynek önállóan használva nincs növényvédelmi hatása!

A készítményt a csávázószerrel együtt a színintenzitás és a csávázó szer tapadás fokozása illetve a leporlás minimalizálása érdekében a repce és a mustár vetőmagjára nedves csávázás formájában teljes és egyenletes fedést biztosító csávázólé mennyiséggel kell felvinni.

A vetőmag tulajdonságai és a csávázószerként felvitt anyagok mennyiségétől függően a csávázólébe vetőmag tonnánként 3-6 liter csávázási segédanyagot kell bekeverni.

**Légi kijuttatás:** nem engedélyezett

**5. Az emberre, állatra, környezetre való veszélyességre és a biztonságos felhasználásra vonatkozó előírások:**

A készítmény biztonságos felhasználásának érdekében az egyidejűleg alkalmazott növényvédő szerre vonatkozó előírásokat figyelembe kell venni!

**5.1. Veszélyességi besorolás:****5.1.1. Veszélyességi tulajdonságok:**

|  |                            |
|--|----------------------------|
| <b>A készítmény p.o. LD<sub>50</sub> értéke (patkányon):</b> | > 2000 mg/ttkg             |
| <b>Vízi szervezetekre való veszélyesség:</b>                 | kifejezetten veszélyes     |
| <b>Méhveszélyesség:</b>                                      | nem jelölésköteles         |
| <i>Méhveszélyesség toxicitás alapján*:</i>                   | <i>nem jelölésköteles;</i> |
| <i>Méhveszélyesség kockázatbecslés alapján*:</i>             | <i>nem jelölésköteles</i>  |
| <b>Tűzveszélyességi besorolás:</b>                           | nem jelölésköteles         |

**5.1.2. Veszélyességi besorolás a 1272/2008 EK rendelet alapján:**

**GHS piktogram:**

**Figyelmeztetés:** Figyelem

\* Címkén nem feltüntetendő adat

**Figyelmeztető mondatok / H-mondatok:**

- H400** Nagyon mérgező a vízi élővilágra.  
**H410** Nagyon mérgező a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.

**Óvintézkedésre vonatkozó mondatok / P-mondatok:**

- P102** Gyermekektől elzárva tartandó.  
**P270** A termék használata közben tilos enni, inni vagy dohányozni.  
**P273** Kerülni kell az anyagnak a környezetbe való kijutását.  
**P280** Védőkesztyű/védőruha/szemvédő/arcvédő használata kötelező.  
**P302 + P352** HA BŐRRE KERÜL: Lemosás bő vízzel  
**P333 + P313** Bőrirritáció vagy kiütések megjelenése esetén: orvosi ellátást kell kérni.  
**P391** A kiömlött anyagot össze kell gyűjteni.  
**P501** A tartalom/edény elhelyezése hulladékként: veszélyes hulladéklerakóba szállítás szükséges.

**Kiegészítő veszélyességi információ:**

- EUH401** Az emberi egészség és a környezet veszélyeztetésének elkerülése érdekében be kell tartani a használati utasítás előírásait.  
**EUH208** Izotiazolinok keverékét tartalmazza. Allergiás reakciót válthat ki.

**Különleges S-mondatok:**

- SP 1** A növényvédő szerrel vagy annak csomagolóeszközével ne szennyezze a vizeket!  
A berendezést vagy annak részeit ne tisztítsa felszíni vizek közelében! Kerülje a gazdaságban vagy az utakon levő vízelvezetőkön keresztül való szennyeződést!

**5.2. Várakozási idők**

5.2.1. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap

5.2.2. Élelmezés-egészségügyi várakozási idő: előírás szerinti felhasználás esetén nincs korlátozás

**5.3. Munkaegészségügyi óvórendszabályok:**

5.3.1. Egyéni védőfelszerelés:

Előkészítőknak és kijuttatónak: védőkesztyű, védőruha, szemvédő/arcvédő

Mérgezéskor, allergiás megbetegedés esetén, vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani, majd helyszíni elsősegélynyújtás után orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani

5.3.2. Elsősegélynyújtás:

Szembe jutás esetén a szemet azonnal, bő vízzel, legalább 15-20 percig öblögetni.

Lenyelés esetén, ha a sérült tudatánál van, a száját vízzel ki kell öblíteni, egy két pohár vízzel itatni, orvosi ellátást biztosítani. Hánytatni TILOS!

Terápia: tüneti megfigyelő kezelés.

Ellenanyag: specifikus antidótuma nincs

**5.4. Egyéb környezetvédelmi előírások:**

Az ivóvízbázisok belső védőterületén felhasználni tilos, külső védőterületen és a hidrogeológiai védőövezeten belül külön engedélyezéstől függően használható.

A csávázott vetőmag nem használható a vizek, vízfolyások, illetve az ásványi nyersanyag külszíni kitermelése során létrejött tavak környezetében mért **5 m**-es biztonsági távolságon belül!

**6. Kiszерelés, csomagolás:**

|                                 |      |      |      |       |       |        |
|---------------------------------|------|------|------|-------|-------|--------|
| A kiszерelés térfogata (liter): | 5 L  | 10 L | 15 L | 200 L | 500 L | 1000 L |
| A csomagolószer anyaga:         | HDPE | HDPE | HDPE | HDPE  | HDPE  | HDPE   |

**7. Eltarthatóság:**

Fizikai-kémiai tulajdonságait szokásos tárolási feltételek mellett legalább két évig megőrzi.

Tájékoztató adat: A gyártó által vállalt eltarthatósági idő 2 év

**8. Forgalmazási kategória: III.**

Budapest, 2017. október 27.

**Dr. Oravecz Márton**

elnök

nevében és megbízásából:

**Jordán László**

igazgató

P.H.